

BERSERK

The cover art features a dramatic scene set at night. In the foreground, Guts, the main character, is shown from the chest up, wearing his iconic black and silver armor. He has a determined, somewhat somber expression, looking slightly to the left. His right arm is raised high, holding the hilt of his massive sword, which is wrapped in white cloth. In the background, two young women are visible. One has short black hair and a blue shirt, looking towards the right with a concerned expression. The other has long black hair and is being held from behind by the first woman. The sky is dark with a full moon and falling pink petals, creating a melancholic atmosphere.

41

KENTARO MIURA



BERSERK

41

KENTARO MIURA

BERSERK



KENTARO MIURA



Guts

Die Hauptfigur dieser Geschichte lebt in einer Zwischenwelt und trägt den „Harnisch des Berserkers“. Der „schwarze Ritter“ will einerseits Kjaskar beschützen, andererseits aber auch Griffith herausfordern. Ein heroischer Kämpfer.



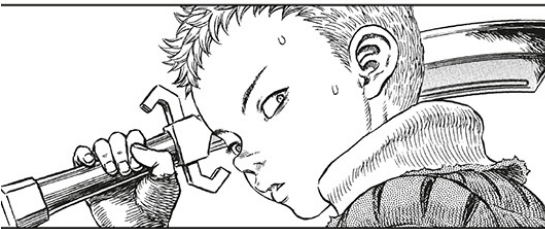
Kjaskar

Die Erlebnisse während der „Finsternis“ haben bei der ehemaligen Falkin eine geistige Rückentwicklung ausgelöst. Sie wird erst nach langer Leidenszeit auf der Insel Elfhelm von der Elfenkönigin Danan durch ein magisches Ritual geheilt.



Puck

Die Elfe Puck begleitet Guts schon seit Langem auf seinen Reisen. Ihre Schuppen können Wunden heilen. Außerdem gehören die Elfen zu den Windgeistern. Wird gelegentlich zur Marone.



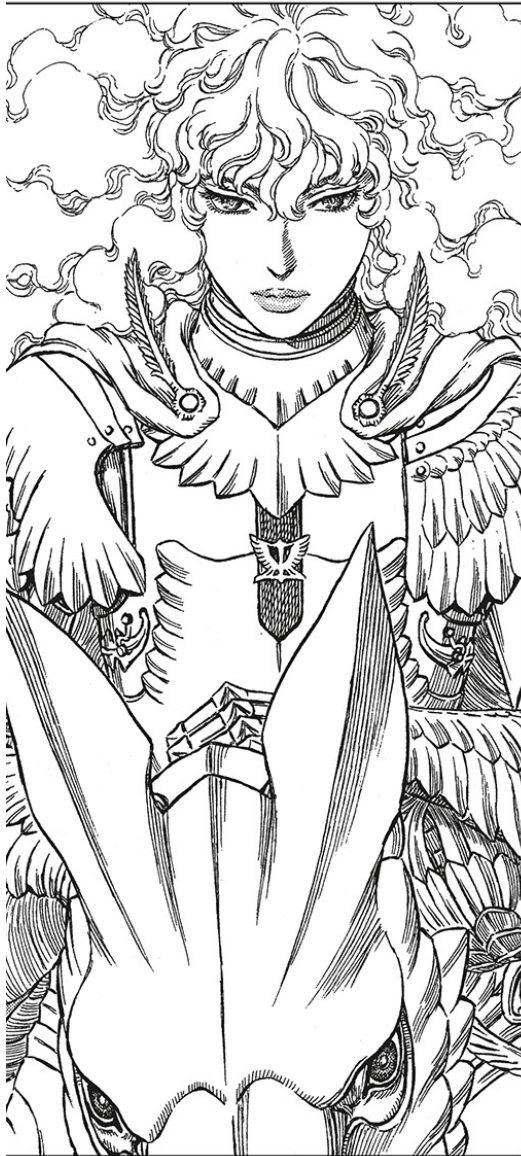
Isidro

Träumt davon, der größte aller Schwertkämpfer zu werden. In Wirklichkeit ist er davon allerdings weit entfernt. So bringt sich Isidro öfters in große Gefahr, doch das hält ihn nicht davon ab, weiter für seinen Traum zu kämpfen. Gegenwärtig ist Isidro mit einem magischen Dolch ausgerüstet, der unter dem Schutz der Feuer-Elementare steht.



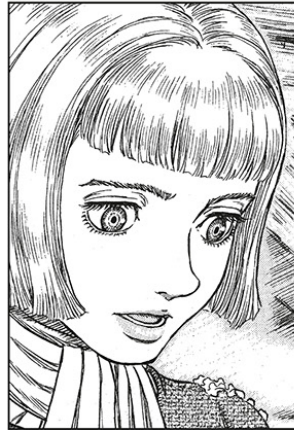
Schielke

Die Schülerin der Hexen-Meisterin Flora. Mit immer neuen Zauberkünsten steht sie Guts und seinen Kameraden bei. Gelegentlich kann sie dabei andere retten, manchmal aber gerät ihr das Zauberhandwerk auch außer Kontrolle. Wirkt bisweilen etwas „musterschülerhaft“.



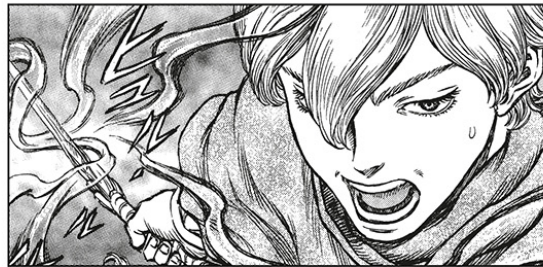
Griffith

Mit Hilfe des roten Beheliths und der Finsternis wurde aus Griffith der God Hand „Femuth“. Bei einer zweiten, „nachgeahmten“ Finsternis, ausgelöst von einem eiförmigen Apostel, erhält er einen Fleischkörper und kehrt in die materielle Welt zurück. Im Diesseits ist er eine einmalige, absolute Existenz. Anführer der „Neuen Falken“



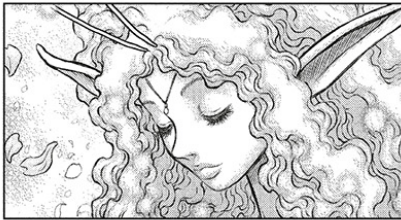
Farnese

Die ehemalige Kommandantin der päpstlichen „Ritter von der Heiligen Kette“ ist eine Tochter des ebenso vornehmen wie reichen Hauses Vandimion. Sie begleitet Guts, um mehr über die wirkliche Welt zu erfahren und von ihm die Kunst des Überlebens zu lernen.



Serpico

Farneses Gefolgsmann, in Wahrheit aber ihr Bruder, wovon Farnese allerdings nichts weiß. Er ist ein geschickter Kämpfer und trägt zurzeit ein Zaubermittel (magisches Utensil), das unter dem Schutz der Wind-Elementare steht.



Danan

Die sagenumwobene Elfenkönigin ist auch unter dem Namen „Königin Blütensturm“ bekannt. Führt das magische Ritual des „Traumkorridors“ durch, mit dem kranke und verwundete Seelen geheilt werden können.



Morda

Hexenmeisterin in der Heimat der Elfen (Elfhelm). Verfügt über herausragendes Talent gepaart mit einem ausgefallenen Charakter. Hat zum Beispiel kein Problem damit, auch Tabus offen anzusprechen. Im eher ruhigen und beschaulichen Elfhelm sticht sie mit ihrer Neugier auf die Außenwelt deutlich hervor.

WAS BISHER GESCHAH

Guts und seine Gefährten haben die **Elfeninsel** erreicht, wo sie sich Heilung für **Kjaskars** traumatisierte Seele erhoffen. Die Elfenkönigin **Danan** schickt mithilfe eines magischen Rituals die Hexe **Schielke** und ihre Schülerin **Farnese** auf eine Reise in die Tiefen von Kjaskars Herz. Dort gelingt es den beiden, die ehemalige **Falkin** aus ihrem endlosen Albtraum zu erwecken. Als die geheilte Kjaskar aber zum ersten Mal wieder auf Guts trifft, reagiert sie mit einem Schreckensschrei ...



BERSERK

Story und Zeichnungen
KENTARO MIURA

Übersetzung
JOHN SCHMITT-WEIGAND

Bearbeitung und Lettering
MONICA ROSSI



FANTASIA: DIE ELFENINSEL

MORGENDÄMMERUNG (EIN NEUES REICH)6

FANTASIA: ELFHelm

DIE BARRIERE32

FANTASIA: FALCONIA

DER GARTEN DER KIRSCHBLÜTEN56

FANTASIA: DIE ELFENINSEL

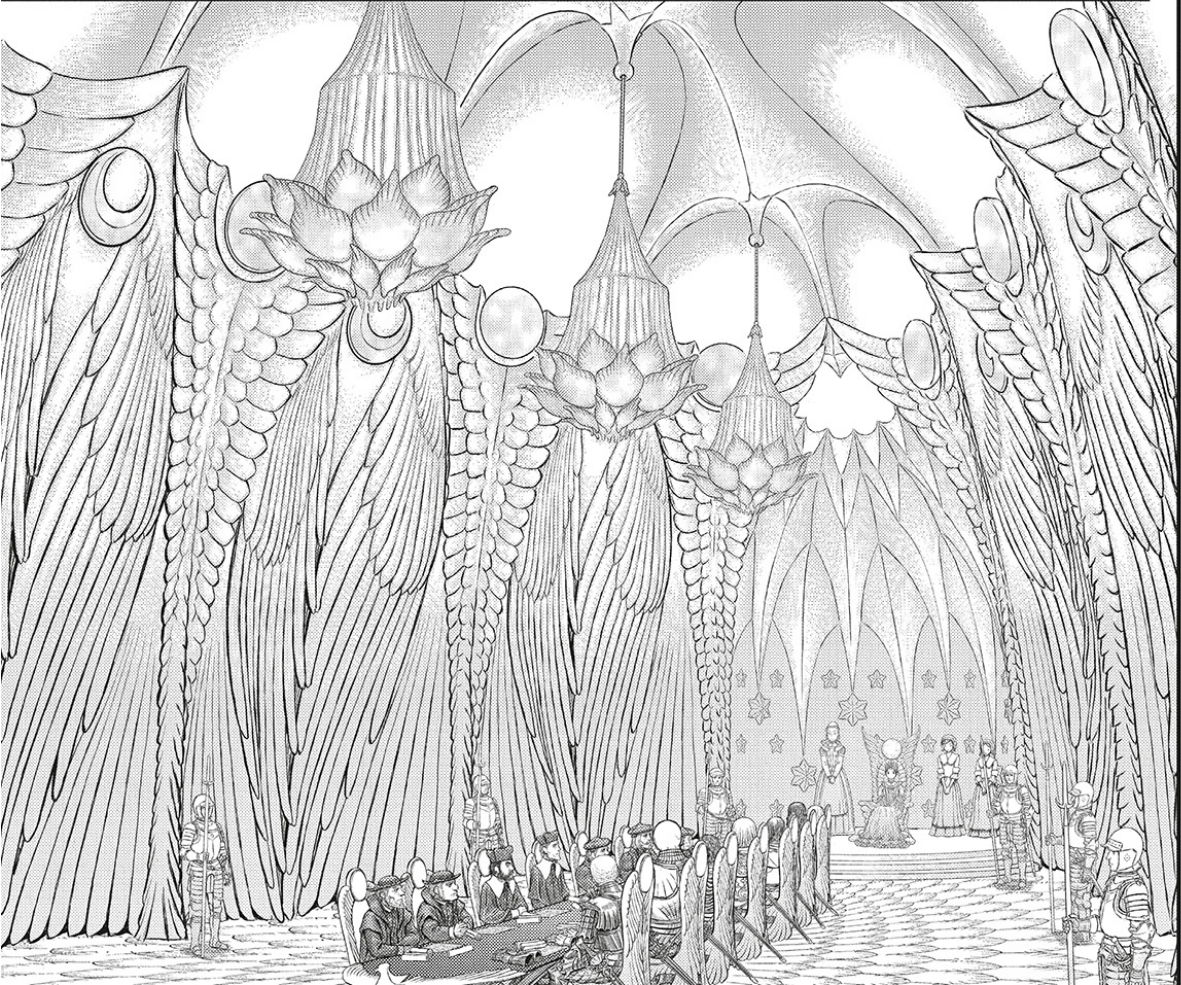
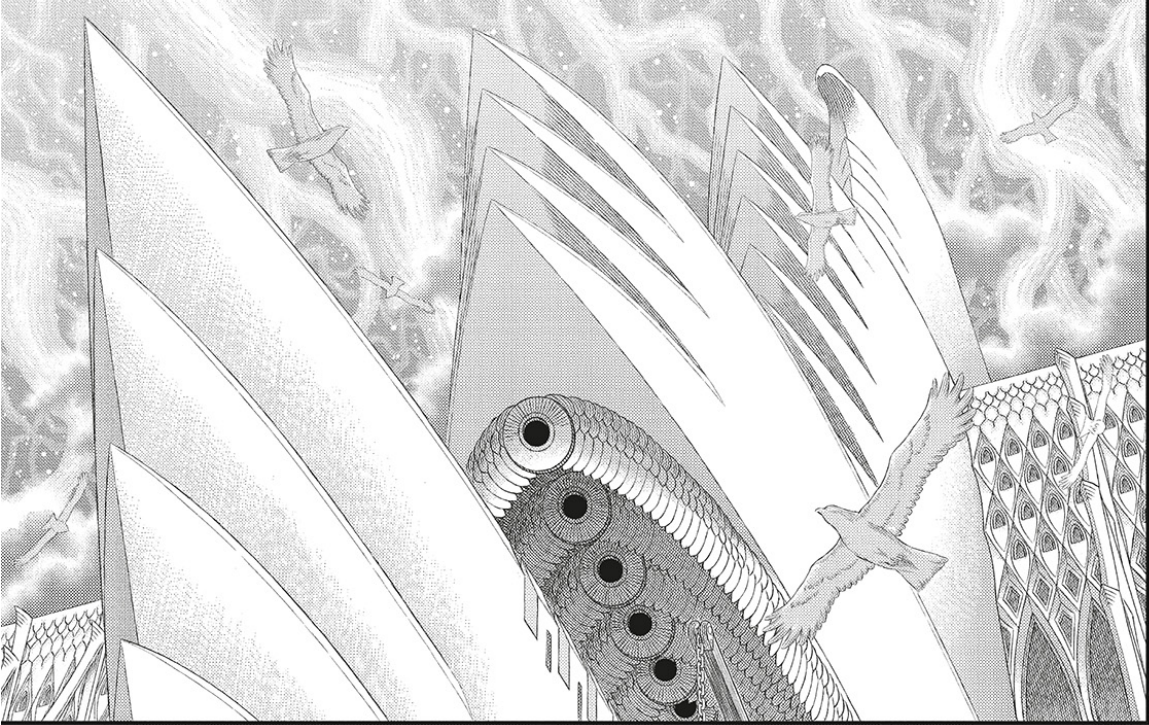
DIE TIEFE KLAMM76

TODESVISIONEN98

AFFENSALTO118

MORGENTAU138

FANTASIA: DIE ELFENINSEL | MORGENDÄMMERUNG (EIN NEUES REICH)





... HABEN UNSERE
LANZENREITER DIE
FEINDLICHEN OGRE,
TROLLE UND ANDERE
ZAUBERBESTIEN
BEINAHE VOLLSTÄNDIG
VERTRIEBEN!

IN DEN
WEITEN
EBENEN IM
WESTEN
FALCO-
NIENS ...

DIE
AKTUELLE
MILITÄ-
RISCHE
LAGE
IST WIE
FOLGT
...

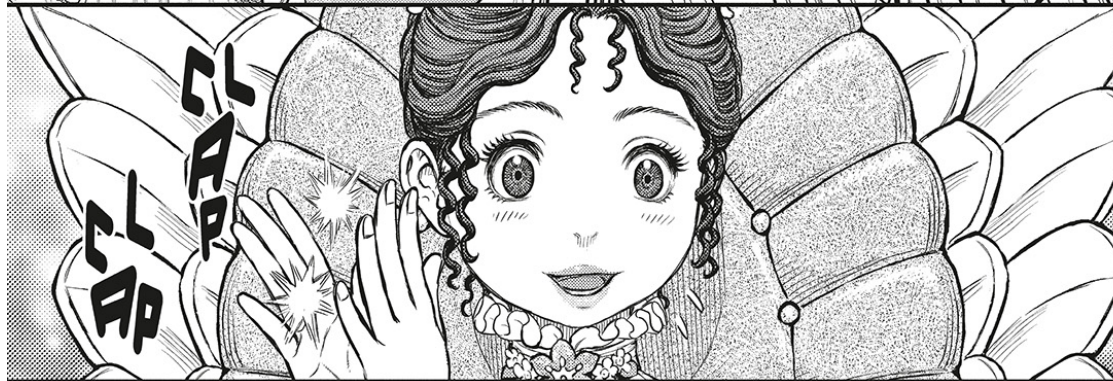
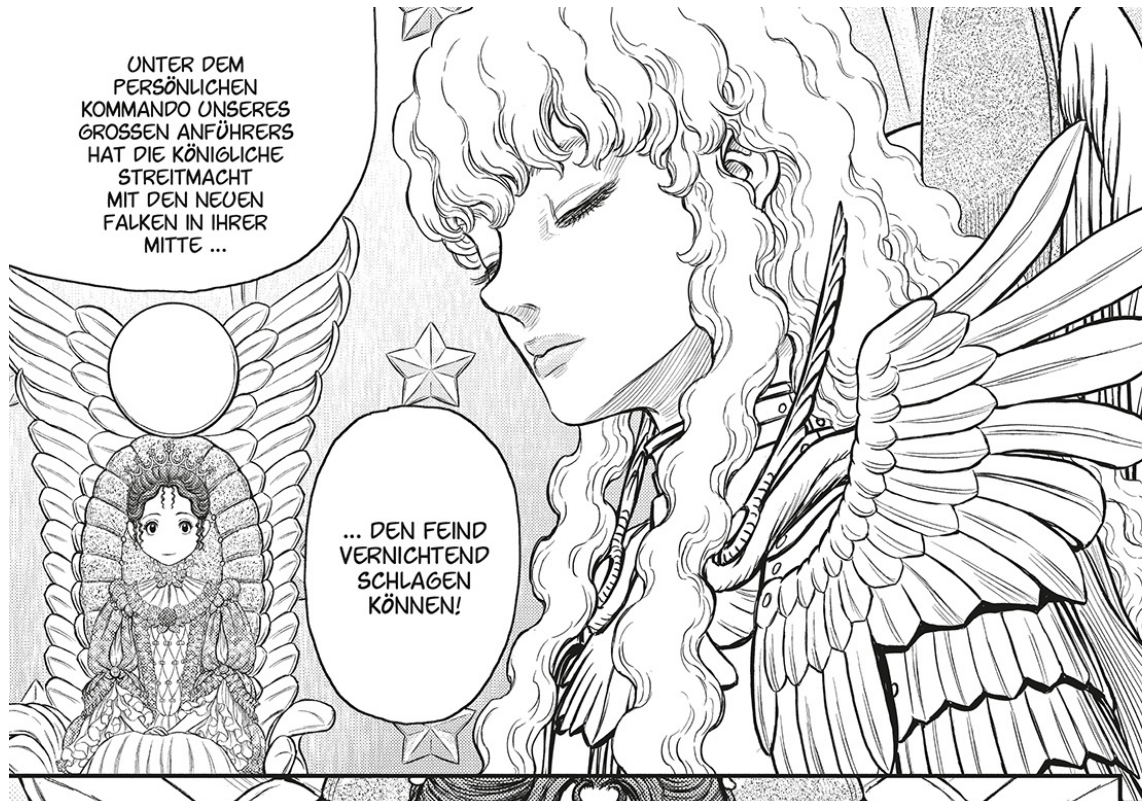


UNSERE ERZMINEN IM
NORDEN WURDEN VON
GOBLINS BESETZT. HIER
BESTEHT DRINGENDER
HANDLUNGSBEDARF.

IN DEN
GROSSEN
WÄLDERN UND
ENTLANG DER
FLUSSLÄUFE
SIND DIE
SÄUBERUNGEN
ABER NOCH NICHT
ABGESCHLOSSEN.
VORSICHT IST
GEBOTEN!



WAS UNSEREN
GEFÄHRlichsten GEGNER,
DIE JÖTUNN IN DEN
OSTLANDEN, BETRIFFT, SO
DÜRFTEEN DIE ANWESENDE
HERRSCHAFTEN BEREITS
IM BILDE SEIN.

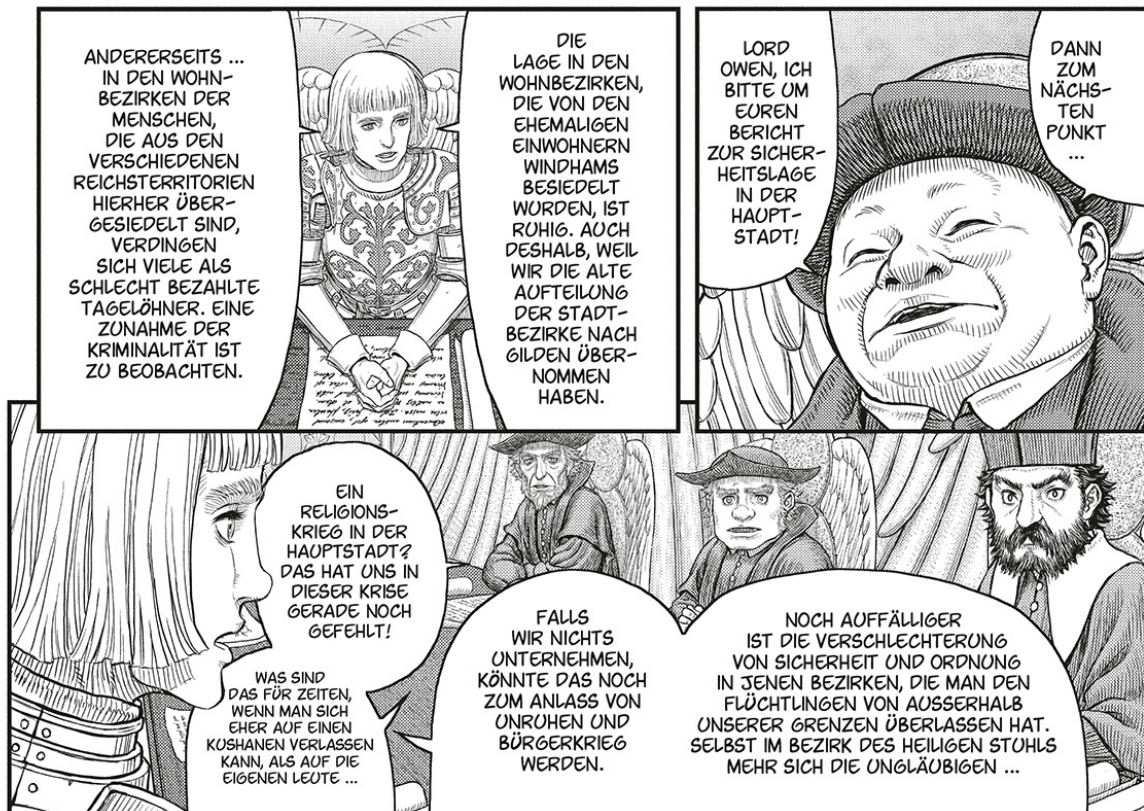




ES IST
WICHTIG,
DAS WIR
ALLE EINES
BEGREIFEN
...

BEI DER
RÜCKEROBERUNG
DER REICHSGEBIETE
GEHT ES UM NICHTS
ANDERES ALS
WIEDERGEGWINNUNG
VON LEBENSRAUM
FÜR DIE MENSCHEN!

ALLER-
DINGS ...
GANZ IHRER
MEINUNG!



ANDERERSEITS ...
IN DEN WOHN-
BEZIRKEN DER
MENSCHEN,
DIE AUS DEN
VERSCHIEDENEN
REICHSTERRITORIEN
HIERHER ÜBER-
GESIEDELT SIND,
VERDINGEN
SICH VIELE ALS
SCHLECHT BEZAHLTE
TAGELÖHNER. EINE
ZUNAHME DER
KRIMINALITÄT IST
ZU BEOBACHTEN.

DIE
LAGE IN DEN
WOHNBEZIRKEN,
DIE VON DEN
EHEMALIGEN
EINWOHNERN
WINDHAMS
BESIEDELT
WORDEN, IST
RUHIG. AUCH
DESHALB, WEIL
WIR DIE ALTE
AUFTEILUNG
DER STADT-
BEZIRKE NACH
GILDEN ÜBER-
NOMMEN
HABEN.

LORD
OWEN, ICH
BITTE UM
EUREN
BERICHT
ZUR SICHER-
HEITSLAGE
IN DER
HAUPT-
STADT!

DANN
ZUM
NÄCHST-
TEN
PUNKT
...

EIN
RELIGIONS-
KRIEG IN DER
HAUPTSTADT?
DAS HAT UNS IN
DIESER KRISE
GERADE NOCH
GEFELT!

WAS SIND
DAS FÜR ZEITEN,
WENN MAN SICH
EHER AUF EINEN
KUSHANEN VERLASSEN
KANN, ALS AUF DIE
EIGENEN LEUTE ...

FALLS
WIR NICHTS
UNTERNEHMEN,
KÖNNTE DAS NOCH
ZUM ANLASS VON
UNRUHEN UND
BÜRGERKRIEG
WERDEN.

NOCH AUFFÄLLIGER
IST DIE VERSCHLECHTERUNG
VON SICHERHEIT UND ORDNUNG
IN JENEN BEZIRKEN, DIE MAN DEN
FLÜCHTLINGEN VON AUSSERHALB
UNSERER GRENZEN ÜBERLASSEN HAT.
SELBST IM BEZIRK DES HEILIGEN STUHL
MEHR SICH DIE UNGLÄUBIGEN ...

